



深度

## 阿尔及利亚之春：街头抗议浪潮，能否成功逼退掌权二十年的政治强人？

当布特弗利卡这位“和平缔造者”2008年修改宪法，取消总统连任限制，为自己的第三个任期铺平道路之时，他是否曾想过，十年之后，他会缠绵病榻，并目睹前所未有的合法性危机？

端传媒记者 雷隆 发自巴黎 | 2019-03-13



2019年3月1日，阿尔及利亚首都阿尔及尔，民众在街头挥动国旗示威，抗议现任总统布特弗利卡第五度角逐连任总统。摄：Ryad Kramdi/AFP/Getty Images

自2月22日以来，北非国家阿尔及利亚酝酿起声势浩大的抗议风暴，矛头直指该国现任总统布特弗利卡（Abdelaziz Bouteflika）。已经连续掌权二十年的政治强人，此前因为中风已经只能靠轮椅代步，却仍然贪恋权柄，试图寻求第五个总统任期。

面对二十年来前所未有的抗议浪潮，布特弗利卡日前作出重大让步，宣布不再竞选连任，并组建“国是会议”推动政治转型。街头啸聚的压力，是否就此大获全胜、成功迫使政治强人退让？在“黄马甲”运动的溢出效应加持下，此次运动会成为“阿拉伯之春”的升级版吗？

而当布特弗利卡这位“和平缔造者”2008年修改宪法，取消总统连任限制，为自己的第三个任期铺平道路之时，他是否曾想过，十年之后，他会缠绵病榻，并目睹前所未有的合法性危机？

## 当政二十年来最大危机

现年82岁的布特弗利卡，自1999年执政以来，已经连续二十年把持权柄。但近十余年来，他的健康每况愈下，多次来欧洲接受治疗。尤其是2013年，布特弗利卡遭遇中风，在巴黎住院将近两个月，行动和语言能力都受到影响，大多时候靠轮椅代步。即便如此，在2014年总统大选中，布特弗利卡坐在轮椅上投票，并赢得了此次大选。

在第四个任期中，布特弗利卡逐渐从公众视野中消失，频频以“私人行程”名义，在巴黎、格勒诺布尔、日内瓦等地接受治疗。在2017年的议会选举中，他仍然以坐在轮椅上的形象示人。在此期间，他还屡屡以“感冒”等理由爽约重大外交场合。

尽管如此，面临新一轮总统大选，这位缠绵病榻的总统仍然“壮心不已”。外界此前狐疑，布特弗利卡是否仍然会拖着病体，寻求他第五个总统任期。鉴于这种可能性，早在2018年底，阿尔及利亚就发生小规模抗议活动。而到了2月10日，这位“轮椅总统”正式对外界表示，将再度出马竞选，并随后向宪法委员会提交候选人资料。

布特弗利卡的恋栈姿态点燃了此前普遍酝酿的不满情绪。在2月中旬的串联和零星抗议之后，2月22日，民众的不满大规模爆发出来。全国多地发生布特弗利卡的画像被示威者摘下

并践踏的事件，并且用交通指示牌中的残疾人停车位标志，讽刺这位“轮椅总统”。而且民众诉求逐渐扩大，不局限于总统本人的去留，而是要求整个体制做出根本改变。

**民众诉求逐渐扩大，不局限于总统本人的去留，而是要求整个体制做出根本改变。**

而在民意火山爆发之后，布特弗利卡不知是掉以轻心，还是健康恶化所迫，24日仍然飞赴日内瓦接受“例行医疗检查”，在此期间，国内抗议活动风起云涌，国外（尤其是法国巴黎）也出现大规模呼应。3月9日，媒体透露，此前接送布特弗利卡的政府专机悄然飞赴日内瓦。果然，次日布特弗利卡回到阿尔及尔。但此时他所面对的，是一个已经爆发三周、执政二十年来前所未有的合法性危机。

## **总统：我将交权……但不是现在**

3月11日，布特弗利卡通过官方机构对外正式宣布，不再寻求第五个总统任期——“我的健康状况和我的年龄，使得我对阿尔及利亚人民的最终义务，只是协助巩固一个新共和体制的基础”。

相比此前政府方面发出的恫吓（指责反对派是幕后黑手并搞乱局势），布特弗利卡此次讲话的调子明显缓和，他声称，“理解众多同胞选择这种表达方式的动机”，也“特别理解年轻人用苦恼和雄心兼备的措辞所表达的信息”。

与此同时，布特弗利卡同时宣布，推迟原定于4月18日进行的总统大选，并改组内阁，原总理Ahmed Ouyahia下野，被原内政部长Noureddine Bedoui取代。

尤为重要的是，布特弗利卡宣称，接下来将组成一个“具有包容性且独立”的“国是会议”，承担协商及修宪事宜，并在今年年底之前商定新大选的具体日期。一旦新宪法草案制定完成，将交付全民公投表决。

在此期间，布特弗利卡仍将继续履行总统职责。而他的第四个任期原本将于4月28日结束。他承诺，“当阿尔及利亚人民自由选出继承者后，将移交共和国总统的职责和特权”。





2019年3月1日，阿尔及利亚首都阿尔及尔，民众到街头抗议现任总统布特弗利卡第五度角逐连任总统，期间与防暴警察发生冲突。摄：Farouk Batiche/DPA/Picture Alliance via Getty Image

**“别耍花招！”**

**“他竭尽全力地保持权位，会把整个国家推向未知境地，对国家的稳定和统一造成威胁。”**

11日晚间，当电视节目中传来布特弗利卡的引退声明时，阿尔及尔街头欢声雷动，许多车辆长按喇叭庆祝胜利。为期三周的持续抗议活动，似乎终于得到了期待的成果。

然而，冷静下来之后，示威者对布特弗利卡的表态并不买账。第二天上午，许多年轻人继续走上首都街头。这一次，他们抗议的是老总统的“花招”。在他们看来，虽然布特弗利卡承诺不再第五次参选，但原定4月18日的总统大选也被推迟，承担制宪任务的“国是会议”最快要到年底才能拿出成果，并确定下次大选的日期，这无形中延长了布特弗利卡的任期。

因此，抗议者的矛头，从反对“5”变成了反对“4+”，即要求布特弗利卡任期结束后立刻下台，不要耍这种缓兵之计的“花招”。学生们愤怒地宣称，布特弗利卡在嘲弄所有人，“从一开始他就想延长自己的任期”，现在仍然算如愿以偿。

在阿尔及尔的奥丹广场，示威者在一面墙上开始张贴各种海报、标语、口号，法新社记者直接援引东方典故，将其称为“迷你大字报”（mini-dazibao）。在这个高度活跃的空间里，批评者抨击布特弗利卡，“他竭尽全力地保持权位，会把整个国家推向未知境地，对国家的稳定和统一造成威胁”。

## **英雄迟暮，也曾有过旧日辉煌**

回顾阿尔及利亚的现代历程，似乎很难说哪段时间实现了和平有序的政权交接。今天坐在轮椅上垂垂老矣、却眷恋权位的布特弗利卡，也一度曾是这个国家众望所归的不二人选。

布特弗利卡19岁投身行伍，参加“民族解放军”（ALN）同法国军队作战。1962年，阿尔及利亚赢得独立。25岁的布特弗利卡出任运动和旅游事务部长，一年之后又接任外交部长，可谓年轻有为、前途无量。首任总统本·贝拉（Ahmed Ben Bella）执政仅仅两年就被布迈

丁（Houari Boumédiène）发动的政变推翻，后者凭借铁腕执政到1978年。在此次政变中，布特弗利卡站在了胜利者的一边，继续担任外交部长，并被普遍认为是布迈丁的接班人。

然而布迈丁1978年去世后，布特弗利卡在权力斗争中失败，被迫流亡国外。本·杰迪德（Chadli Bendjedid）继任总统，1992年又被推翻，整个国家也陷入内战。1999年，布特弗利卡在军方支持下当选总统，从此开始了他长达20年的统治。

在内战中上台的布特弗利卡，当务之急是结束战争。在三年时间里，他折冲樽俎，逐渐重建了国内和平，终结了这场前后延续十年、导致二十万人丧生的战祸，也因此积累下深厚的政治资本。

在三年时间里，布特弗利卡折冲樽俎，逐渐重建了国内和平，终结了这场前后延续十年、导致二十万人丧生的战祸，也因此积累下深厚的政治资本。

2008年，布特弗利卡修改宪法，取消了总统连任限制，为自己的第三个任期铺平道路。2009年，他以90%的得票率当选。2014年，布特弗利卡连任第四个任期，得票率仍然高达81%——虽然这两次选举都伴随着反对派和国际观察员的舞弊指控。

按照政治学家Rachid Tlemçani的说法，如果布特弗利卡在完成两个任期后急流勇退，那么他将永远作为“和平的缔造者”形象被人怀念，受到全国大多数人的爱戴。而如今，这位曾经的英雄，却俨然成为全世界眼中的笑话。

## “阿拉伯之春”2.0版？

阿尔及利亚经济严重依赖资源出口，是非洲第三大原油出口国，世界第九大天然气出口国，石化燃料占据了对外出口的95%以上，相关利润也支撑了60%的国家预算。而近年来石油价格一直在低位徘徊，因此遭遇了严重的经济困难。

这种情形和2011年形成鲜明对比，当时“阿拉伯之春”横扫北非，埃及的穆巴拉克、利比亚的卡扎菲等政治强人纷纷垮台，阿尔及利亚虽然难免受到波及，但有惊无险。当时主要依赖国库尚有家底，可以“花钱买平安”。但如今石油市场荣景不再，而阿尔及利亚又缺乏其他支柱产业，因此“稳定”难以为继。

2018年底，国际危机组织（ICG）曾警告，如果阿尔及利亚不尽快实施改革，从2019年起可能将遭受经济危机打击。但该组织的报告指，政治上的“瘫痪状态”阻碍了一切重大改革措施的推行。

社会抗议与经济危机相伴而来，而且来临之迅速，超乎很多观察者的预料。在阿尔及利亚4000万人口中，54%不到30岁，这给政治参与带来了额外的不稳定性。正如阿尔及尔的“迷你大字报”当中一个口号所表达的愤怒——“十年内战+二十年布特弗利卡=失去的青年一代”。

**在阿尔及利亚4000万人口中，54%不到30岁，这给政治参与带来了额外的不稳定性。**

法国《世界报》发表社论认为：在三周时间里，正如捷克“天鹅绒革命”的领袖哈维尔所言，阿尔及利亚民众意识到他们的“无权者的权力”，尤其年轻一代不被十年内战的“黑色年代”记忆所困扰，他们重新找回了自己的声音，并且展示了和平示威的力量。

此外，自法国“黄马甲”运动兴起、并固定每周六走上街头以来，“每周一击”的抗议节奏似乎成为全球社会运动的新范式，阿尔及利亚也在很大程度上借鉴了这一模式，自从2月22日（周五）抗议兴起，这场运动在每个周五呈现高峰，因此，虽然布特弗利卡作出让步，但效果究竟如何，试金石将是下个周五——3月15日。

同样，和法国“黄马甲”类似，新型抗议活动很大程度是草根发动、非组织化的。传统反对党派非但没有起到领导作用，更被抗议运动所边缘化。《世界报》社论不无悲观地指出，如今，街头掌握了权力，但仍然缺乏继续推进的方法，阿尔及利亚人既没有哈维尔、也没有西班牙在后佛朗哥时代民主转型的领袖苏亚雷斯（Adolfo Suarez）式的人物，今天的转

型任务，仍然落在反对派和当局身上，他们必须寻找到在这场自发运动中、真正有能力为未来打造基础的担当者。

雷隆





---

## 热门头条

---

1. 没有伤口的职灾：那个替乘客脱内裤的长荣空姐，以及她的“制服病”
2. 《还愿》情绪风暴之后，被吞噬的中国游戏人
3. 重磅调查：被强制绝育的淳子的一生
4. “不是日本人”的日本人：国族神话下的北海道爱努族
5. 网络审查员自述：以后决定互联网平台发展的，是审核团队
6. 中国女工生育之痛：被强制流产后，计生人员又把埋掉的孩子挖出来
7. 白信：新疆的“汉化”，还是内地的“疆化”？——新疆纪行之三
8. 我是台湾人，在蒙古国教中文
9. “正妹、高分、老残穷”：这群台湾高中生对放榜新闻说不
10. 白信：冻结的堡垒城市，与消失的人——新疆纪行之一

---

## 编辑推荐

---

1. 一厕一世界：香港公厕折射的管治思维
2. 再访 Ian Johnson：宗教复兴遭遇收紧治理，中国要打一场“灵魂之战”吗？
3. 网络审查员自述：以后决定互联网平台发展的，是审核团队
4. 阿尔及利亚之春：街头抗议浪潮，能否成功逼退掌权二十年的政治强人？
5. 《滚滚红尘》数位修复版：三毛离张爱玲有多远？
6. 量多写不完、循环欠债、形式老旧：台湾小学生成为家庭作业的奴隶？
7. 羊毛党是个什么党？他们立志“吃干榨尽这人间”
8. 田禾：如何科学地反驳诺奖得主沃森的“种族决定智商论”

9. 机械存在主义：当人造人开始思索“人生”的意义

10. 她是菲佣，也是摄影师：“我希望告诉人们香港有多美丽”

---

## 延伸阅读

---

### 修宪回避不了的接班人问题，毛时代动荡会否重现？

此次修宪的意义，在于从理论上和实践上发展了一种“晚期威权主义”，以个人威权加上党国宪政主义维系政党的长久统治，也在此框架内缓解内部矛盾，将集体垄断权力造成的体制性危机转化.....

### 除了取消任期限制，习氏修宪还将带来哪些深远影响？

修宪——这一以习近平为核心的党中央对国家体制改造提出的系统性建议，是了解其集权之后将展开哪些新动作的最佳观测点。这次修宪中，哪些改动最为关键？它们又会怎样影响未来的中国？

### 习氏修宪：政治巨浪将如何掀起，被裹挟的个体又何去何从？

“近代外力打碎了皇帝梦，但没有打碎集权、专制，当这个国家再次不惧外力的时候，它终究还是以各种形式走回了大家长那里。”

### 民粹火山爆发，反建制派崛起：意大利大选焦点五问

刚刚结束的意大利大选，仿佛欧洲政治版图上的“维苏威火山”——民粹主义在欧洲大陆稍显颓势之际，却在这块曾经产生法西斯主义的土地上获得了突破性进展。这次大选赢家是谁？输家是谁？这种输赢对欧洲、乃至对民主体制又意味着什么？

### 法国“黄马甲”运动：革命重临，还是“锈带”危机？

此次事件发生后，许多中文媒体迅速将其同今年春夏的学生示威、2016年的“黑夜站立”运动、2005年的巴黎郊区暴乱，以及近年来重创欧洲的移民危机联系起来，或者同1968年的“五月风暴”学生运动相提并论，但这一事件具有更丰富的历史和现实意涵。